*Предоставляется в* ***одном*** *экземпляре/ Only* ***one*** *copy needed* ПАО Московская Биржа/Moscow Exchange

**ЗАЯВЛЕНИЕ №\_\_\_**

**об идентификаторах на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**APPLICATION No. \_\_**

**for IDs for FX and Precious Metals Markets**

Настоящим

|  |  |
| --- | --- |
| **Участник торгов/****Trading Member** | *Указывается полное наименование организации – Участника торгов/**The full name of the company which is a Trading Member shall be indicated* |
| **Идентификатор/****ID** | *Указывается идентификатор Участника торгов на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**Trading Member ID for the FX and Precious Metals Markets* |

Просит, в соответствии с договором Интегрированного технологического сервиса № \_\_\_\_\_\_\_ от «\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_\_, *(необходимо выбрать ОДИН из вариантов А, В или С):*/

hereby applies, according to the Integrated IT Service agreement No. \_\_\_\_\_\_\_ of \_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_, *(select ONE of options A, B, or C as appropriate):*

|  |
| --- |
| 1. [ ]  **присвоить новый(е) идентификатор(ы)** в количестве**\_\_\_\_\_\_***(количество обязательно указывать числами)*/

 **to be assigned new IВ(s)** in the amount of*\_\_\_\_\_\_ (the amount must be indicated in figures)* |
| Присваивается один или несколько новых идентификаторов ОДНОГО типа с ОДИНАКОВЫМИ полномочиями/One or more new IDs of ONE type with ONE permission are assigned |
| **тип идентификатора/****ID type***необходимо выбрать ОДИН из вариантов/**please choose ONE option:* | [ ]  **Торговый/****Trading ID** | [ ]  **просмотровый/****View-Only ID** | [ ]  **REFINITIVE (REUTERS)[[1]](#footnote-1)** |
| *Указывается код, закрепленный за Участником торгов в РЕФИНИТИВ (РЕЙТЕР)/The REFINITIVE (REUTERS) code of the Trading Member shall be specified* |
| [ ]  **торговый ВПТС/****Trading, Customer Software** | [ ]  **просмотровый ВПТС/****View-Only, Customer Software** |
| **Заполняются/To be completed:****Приложение №1 «Полномочия идентификаторов»/Annex 1 IDs Permissions****Приложение №2 «Информация о подключении»/Annex 2 Details of Connectivity**  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  **изменить полномочия по идентификатору(ам)/**

**change permissions for ID(s)** | 1. [ ]  **аннулировать идентификатор(ы)/**

**revoke ID(s)** |
| Изменяются полномочия по одному или нескольким идентификаторам, для нескольких идентификаторов устанавливаются ОДИНАКОВЫЕ полномочия/Permissions for one or more IDs are being changed, SAME permissions are set for a number of IDs. | Идентификатор(ы) аннулируется(ются) с одновременным аннулированием клиринговых идентификаторов, соответствующих пользовательскому идентификатору/The ID(s) are being cancelled with simultaneous cancellation of clearing IDs linked to the user ID. |
| **Заполняется Приложение №1 «Полномочия идентификаторов» и/или Приложение №2 «Информация о подключении»/****Annex 1 IDs Permissions and/or Annex 2 Details of Connectivity shall be completed**  | **Не заполняются приложения/****The Annexes are not completed** |
| **Идентификатор(ы)/****ID(s)***необходимо указать идентификатор(ы), которому(ым) необходимо изменить полномочия или аннулировать/**please specify the ID(s) for which permissions are to be changed or revoked* |
| **…** |

**С тарифами и Условиями предоставления интегрированного технологического сервиса Публичного Акционерного Общества «Московская Биржа ММВБ-РТС» ознакомлен и согласен/**

**I have read and agree to the tariffs and Terms and Conditions of Integrated IT Service of Public Joint Stock Company Moscow Exchange MICEX-RTS.
Оплату в соответствии с тарифами гарантирую/**

**I guarantee the payment in accordance with the price list**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./ \_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_* |
| *(Должность Руководителя организации**или лица, действующего по доверенности)/**Position of the Head of the Trading Member or a person acting under a power of attorney)* |  | *(подпись/signed)* |  | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/*

*Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

|  |  |
| --- | --- |
| *Исполнитель/**Executed by* |  |
|  | *(Ф.И.О., телефон, e-mail)/(Name, surname, telephone, email)* |

*Примечание/Note:*

*Заявление может быть предоставлено/*

*The application may be submitted:*

* *в бумажном виде на бланке организации, подписанное уполномоченным представителем, действующим на основании устава или доверенности/Either in hard copy on the company's letterhead, signed by an authorised representative acting on the basis of the articles of association or a power of attorney;*
* *в электронном виде по ЭДО с использованием сертифицированных средств криптозащиты, ЭЦП представителя организации, действующего на основании доверенности или устава/electronically via the EDI using certified cryptographic security means, by the EDS of the company's representative acting on the basis of a power of attorney or the charter.*

*Если лицо, подписавшее данное заявление в бумажном или электронном виде, действует на основании доверенности, то дополнительно предоставляется/*

*If the person signing this application in hard copy or electronic form is acting on the basis of a power of attorney, the following shall also be submitted:*

* *оригинал или нотариально заверенная копия доверенности, подтверждающей полномочия лица на подписание заявления/the original or a notarized copy of the power of attorney confirming the powers of the person to sign the application;*
* *документ, подтверждающий полномочия лица, выдавшего доверенность, либо его нотариально заверенную копию, либо выписку из него, заверенную подписью уполномоченного лица и скрепленную печатью/a document confirming the authority of the person issuing the power of attorney, or a notarised copy thereof, or an extract from it certified by the signature of the authorised .*

**Приложение №1/Annex 1**

**к Заявлению №\_\_\_ об идентификаторах**

 **на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**to Application No. \_\_\_ for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Полномочия идентификаторов/IDs permissions**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Информация о принадлежности идентификаторов представителю Участника торгов/клиринга/Details of IDs holders at the Trading/Clearing Member***Присваивается новому ID или меняется на указанные данные для действующих ID/Given to a new ID or changed to the details specified for current IDs.**Для интернет-подключений ФИО владельца сертификата электронной подписи должно соответствовать ФИО представителя (владельца ID)/In case of internet connections, the name of the owner of the electronic signature certificate must match the name of the ID holder* | ***Обязательно к заполнению при первичном присвоении идентификатора/Obligatory when first assigning an ID*** |
| **Фамилия/Surname** |  |
| **Имя/Name** |  |
| **Отчество/Patronymic** |  |
|  | **Клиринговый(ые) идентификатор(ы)/Clearing ID(s)***По умолчанию не присваивается/No default assignment* | **клиринговый менеджер/clearing manager(1)** | [ ]  присвоить/assign  | [ ]  аннулировать/revoke |
| **оператор/operator(2)** | [ ]  присвоить/assign  | [ ]  аннулировать/revoke |
| **оператор+переводы/operator+transfers(3)** | [ ]  присвоить/assign  | [ ]  аннулировать/revoke |
|  | **Внебиржевые сделки с иностранной валютой / драгоценными металлами, в которых одним из конечных контрагентов является Провайдер ликвидности/OTC FX / precious metals trades where one of the ultimate counterparties is a Liquidity Provider***Доступно для клиринговых идентификаторов/Available for clearing IDs* | В качестве наблюдателей/As viewers**(4)** *По умолчанию присваивается/Assigned by default* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать/revoke |
| В качестве наблюдателей и на заключение внебиржевых сделок/To view and trade OTC*По умолчанию не присваивается/No default assignment* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать/revoke**(5)** |
| Для внесения/изменения ограничений по инструментам обязательно заполняется Приложение №6/It is compulsory to fill in Annex 6 to make/change the restrictions on instruments. * *по инструментам OTCT Таблица №1/Table 1 for OTCT instruments,*
* *по инструментам OTCF Таблица №2/Table 2 for OTCF instruments*
 |
|  | **Внебиржевые сделки** **спот с иностранной валютой** (**аукцион RFS)/OTC spot FX trades (RFS auction)***Доступно для клиринговых идентификаторов/Available for clearing IDs* | В качестве наблюдателей/As viewers**(4)***По умолчанию не присваивается/No default assignment* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать/revoke |
| В качестве наблюдателей и в качестве потребителей/As viewers and as takers**(6)***По умолчанию присваивается/Assigned by default* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать/revoke**(7)** |
| В качестве наблюдателей и в качестве поставщиков и потребителей/As viewers and as makers and takers*По умолчанию не присваивается/No default assignment* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать статус поставщика/revoke maker's status |
| Для внесения/изменения ограничений по инструментам RFS обязательно заполняется Таблица №3 Приложения №6/To make/change restrictions on RFS instruments, please complete Table 3 of Annex 6.  |
|  | **Внебиржевые сделки с иностранной валютой в режиме «Сделки с ЦК»/OTC CCP-cleared FX trades** *Доступно для клиринговых идентификаторов/Available for clearing IDs При запуске нового инструмента он автоматически становится доступен/Automatically available for new instruments.* | В качестве наблюдателей/As viewers**(4)***По умолчанию присваивается/Assigned by default* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать/revoke |
| В качестве наблюдателей и на заключение внебиржевых сделок/To view and trade OTC**(8)***По умолчанию не присваивается/No default assignment* | [ ]  присвоить/assign | [ ]  аннулировать/revoke**(5)** |
| Для внесения/изменения ограничений по инструментам CPCL обязательно заполняется Таблица №4 Приложение №6/To make/change restrictions on CPCL instruments, please complete Table 4 of Annex 6. |
| [ ]  Подключить опцию пре-трейда для сделок в НТПро с последующим клирингом с ЦК в качестве принципала НТПро (только для MFIX Transactional)/Enable the pre-trade option for trades in NTPro cleared by the CCP as the NTPro principal (for MFIX Transactional only). **(8)**При выборе данной опции необходимо также указать контакты efx-менеджера на стороне участника клиринга, ответственного за работу с программным обеспечением НТПро/When selecting this option, the contacts of the efx manager on the clearing member's side responsible for NTPro software must also be provided:ФИО/Name, surname:Тел./Tel:E-mail:Необходимо указать параметры для подключения FIX-коннекта от НКЦ к копии НТПро Участника клиринга (Приложение №7)/The FIX connection parameters from the NCC to the NTPro copy of the Clearing Member must be specified (Appendix 7). |
|  | **Cancel on Disconnect(9)***Доступно только для идентификаторов типа/Available only for IDs: «торговый» и «торговый ВПТС»/"trade" and "trade (customer software)".**По умолчанию не присваивается/No default assignment* | **автоматическое снятие активных заявок в случае неработоспособности рабочего места/automatic withdrawal of active orders if workstation does not operate** |
| [ ]  включить/enable | [ ]  выключить/disable |
| 1. **2.**
 | **Ограничение по режимам торгов и инструментам/Restrictions on trading modes and instruments***По умолчанию доступны все режимы торгов и инструменты, к которым допущен Участник торгов/All trading modes and instruments to which the Trading Member is admitted are available by default. При запуске нового инструмента он автоматически становится доступен/Automatically available for new instruments .* | В случае необходимости ограничений по режимам торгов предоставляются заполненные приложения/The following annexes must be submitted if certain trading modes need to be restricted:* по инструментам в Системном режиме торгов (Приложение №3)/order book instruments (Annex 3)
* по инструментам во Внесистемном режиме торгов (Приложение №4)/off-order book instruments (Annex 4)
* по заключению сделок в режиме торгов «Аукцион с Банком России» (Приложение №5)/trades in Auctions with the Bank of Russia (Annex 5)
 |
|  | **Ограничение по ТКС/Restrictions of trading accounts***По умолчанию доступны все ТКС/All trading accounts are enabled by default* | [ ]  использовать со всеми ТКС/all trading accounts(10)[ ]  использовать только со следующими ТКС/only the following trading accounts:[ ]  удалить следующие ТКС из перечня используемых/exclude the following trading accounts from those in use:[ ]  добавить к используемым следующие ТКС/use also the following trading accounts: |
| … |
|  | **Объединение в группу/Grouping***Идентификаторам, включенным в группу, доступна информация об операциях пользователей, включенных в группу/IDs in the group have access to transactions of users in the group* | **Наименование группы/Group name** |  |
| [ ]  **объединить/group** | [ ]  **аннулировать объединение/cancel grouping** |
|  | **Получение информации/Getting information***По умолчанию транслируется/transmitted by default:**при отсутствии ограничения по ТКС - вся информация/all information if the trading account is not restricted;**при ограничении по ТКС - информация без списка клиентов/information without customer list if the trading account is rectricted* | **о клиентах/about clients** | [ ]  разрешить/enable | [ ]  запретить/disable |
| **о комиссии/about fees** | [ ]  разрешить/enable | [ ]  запретить/disable |
|  | **Язык интерфейса/Interface language***По умолчанию - русский/Russian by default* | [ ]  **русский/Russian** | [ ]  **английский/English** |
|  | **Экспирация пароля/Password expiration***По умолчанию не присваивается/No default assignment* | На следующий торговый день после включения опции, при подключении к Торговой системе потребуется смена пароля с указанием действующего/On the next trading day after activating the option, you will be required to change your password indicating the current one, when connecting to the Trading System. *Срок экспирации пароля 90 дней/Password expires in 90 days* |
| [ ]  включить/enable | [ ]  выключить/disable |
|  | **Администратор для Идентификатора(ов) спонсируемого доступа/Administrator for SMA ID(s)(11)***По умолчанию выключено, доступно для торговых идентификаторов при подключении терминалом MOEX Trade Currency или через ВПТС (за исключением MFIX Transactional)/Off by default, available for trade IDs when connected via MOEX Trade Currency terminal or via Customer Software (except MFIX Transactional).* | **полномочия на установление ограничений для поручений, подаваемых посредством Идентификаторов спонсируемого доступа, выданных Участнику торгов, в подсистему обработки поручений Системы торгов/authority to set restrictions for instructions submitted by means of SMA IDs issued to the Trading Member to the Order Processing Subsystem of the Trading System** |
| [ ]  включить/enable | [ ]  выключить/disable |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_* |
| *(Должность Руководителя Участника торгов**или лица, действующего по доверенности)/Position of the Head of the Trading Member or a person acting under a power of attorney)* |  | *подпись/signature* | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

1. ***Клиринговый менеджер*** *- полномочия на установку с использованием Клиринговой системы ограничений по ТКС по допуску к клирингу с частичным обеспечением по денежным средствам/ драгоценным металлам, а также полномочия «оператор+переводы» (идентификатор при этом не может быть ограничен по ТКС/****Clearing Manager*** *has authority to set, using the Clearing System, restrictions per trading account on admission to clearing without full collateral required in cash / precious metals, as well as "Operator+Transfers" authority (the identifier in this case cannot be restricted per trading account). При ограничении по ТКС полномочия автоматически изменяются на «****оператор+переводы»****)/In case of restricted trading account, the authority is automatically changed to "****operator+transfers****"). Доступен просмотр* ***Внебиржевых сделок с иностранной валютой****/Access to view* ***OTC FX trades***
2. ***Оператор*** *- полномочия на просмотр позиций и обязательств/требований по денежным средствам/драгоценным металлам/****Operator****has authorisation to view positions and liabilities/claims in cash/precious metals. Доступен просмотр* ***Внебиржевых сделок с иностранной валютой****/Access to view* ***OTC FX trades***
3. ***Оператор+переводы*** *- полномочия на осуществление переводов денежных средств/драгоценных металлов между Расчетными кодами/ТКС в Клиринговой системе (перевод осуществляется между Расчетными кодами 1-го и 2-го уровня или Расчетными кодами 2-го и 3-го уровня)/****Operator+Transfers*** *means authorisation to transfer cash/precious metals between Settlement Codes/Trading Accounts in the Clearing System (transfer is between Settlement Codes of Level 1 and Level 2 or Settlement Codes of Level 2 and Level 3). Доступен просмотр* ***Внебиржевых сделок с иностранной валютой****/Access to view* ***OTC FX trades***
4. ***В качестве наблюдателей*** *- при выборе полномочий наблюдателя соответствующие таблицы в Приложении №6 не заполняются/****As viewers*** *means that if viewer permissions are selected, the relevant tables in Annex 6 shall not be completed.*
5. ***В качестве наблюдателей и на заключение внебиржевых сделок*** *- при аннулировании полномочий на заключение внебиржевых сделок полномочия наблюдателя сохраняются****/To view and trade OTC*** *means that, in case of cancellation of the authorisation to make OTC trades, the viewer permissions are retained.*
6. ***В качестве наблюдателей******и в качестве потребителей*** *- полномочия потребителя дают идентификатору право на инициирование аукционов RFS и на заключение Внебиржевых сделок с иностранной валютой, и соответствующие таблицы в Приложении №6 не заполняются/As viewers and as takers means that the taker permissions authorise the IS to initiate RFS auctions and to enter into OTC FX trades, and the relevant tables in Annex 6 shall not be completed.*
7. ***В качестве наблюдателей******и в качестве потребителей*** *- операция доступна для идентификаторов, не имеющих полномочий поставщиков по аукциону RFS; при аннулировании полномочий потребителя полномочия наблюдателя сохраняются/As viewers and as takers means the operation is available for IDs that do not have RFS auction maker authority; when the taker's authority is cancelled, the viewer's authority is retained.*
8. ***В качестве наблюдателей******и на заключение внебиржевых сделок*** *- полномочия на заключение внебиржевых сделок в режиме «Сделки с ЦК» с опцией пост-трейда доступны только для идентификаторов c типом подключения «через ВПТС»/To view and trade OTC means the authority to conclude OTC trades in the mode "Trades with the CCP" with the post-trade option is available only for IDs with the connection via customer software;*

*- полномочия на заключение внебиржевых сделок в режиме «Сделки с ЦК» с опцией пре-трейда для сделок в НТПро с последующим клирингом с ЦК в качестве принципала НТПро доступны только для идентификаторов c типом подключения MFIX Transactional/The authority to execute OTC trades in the "Trades with the CCP" mode with the pre-trade option for trades in NTPro with subsequent clearing with the CCP as NTPro principal is available only for IDs with MFIX Transactional connectivity;*

*- при выборе опцией пре-трейда для сделок в НТПро с последующим клирингом с ЦК в качестве принципала НТПро доступен выбор полномочия только «В качестве наблюдателей и на заключение внебиржевых сделок»/when selecting the pre-trade option for trades in NTPro with subsequent clearing with the CCP as principal of NTPro is available to select the authority only "To view and trade OTC";*

*- для участников клиринга, получающих допуск к режиму «Сделки с ЦК» в целях использования идентификатора для опции пре-трейда внебиржевых сделок в качестве тейкера, являющегося клиентом принципала, помимо типа подключение «через ВПТС», возможно присвоение допуска через терминал, при этом заключение внебиржевых сделок через пре-трейд будет доступно только через клиентский терминал НТПро, подача заявок через терминал MOEX Trade Currency недоступна/for the clearing members receiving admission to the "Trades with the CCP" mode in order to use the ID for pre-trade of OTC trades as a taker who is a client of the principal, in addition to the type of connection "via customer software", it is possible to assign admission via the terminal, and in this case, OTC trades via pre-trade will be available only via the NTPro client terminal, and submission of orders via the MOEX Trade Currency terminal is not available;*

*- для FIX-идентификаторов, имеющих допуск к заключению «внебиржевых сделок, в которых одним из конечных контрагентов является Провайдер ликвидности» (OTCT/OTCF), а также допуск к «Сделкам с ЦК» (CPCL) через опцию пре-трейда, невозможно одновременное активное подключение к данным режимам/for FIX IDs that have admission to "OTC trades where one of the ultimate counterparties is a liquidity maker" (OTCT/OTCF) and admission to "trades with the CCP" (CPCL) via the pre-trade option, simultaneous active connection to these modes is not possible.*

1. ***Cancel on Disconnect*** *- автоматическое снятие активных заявок в случае достижения временного порога транзакционной неактивности (в текущей реализации = 20 сек.)/****Cancel on Disconnect*** *means automatic withdrawal of active orders if the time threshold of transactional dormancy is reached (in the current implementation = 20 seconds). Не распространяется на Алгоритмические пакеты заявок (заявки TWAP) и аукцион RFS/Does not apply to Algorithmic Order Packages (TWAP orders) and RFS auction.*
2. ***Использовать со всеми ТКС*** *- выбирается в случае снятия ранее установленного ограничения для идентификатора по ТКС/****All trading accounts*** *is selected if the previously set restriction for the ID per trading account is removed.*
3. ***Администратор для Идентификатора(ов) спонсируемого доступа*** *- перед подачей в Систему торгов поручение проходит проверку на соответствие ограничениям, установленным Участником торгов, от имени которого может быть подана заявка на основании такого поручения/****Administrator for SMA ID(s)*** *- prior to submission to the Trading System, an instruction shall be reviewed for compliance with the restrictions imposed by the Trading Member on whose behalf the order may be submitted on the basis of such instruction. О составе и параметрах таких ограничений Участник торгов сообщает Бирже средствами Системы торгов/The Trading Member shall inform the Exchange about the composition and parameters of such restrictions by means of the Trading System.*

*При присвоении идентификатору функционала «Администратор для Идентификатора(ов) спонсируемого доступа» при наличии у идентификатора полномочий «Клиринговый менеджер» они автоматически изменяются на полномочия «оператор+переводы»/When assigning the "SMA ID(s) Administrator" to an ID, if the ID has the "Clearing Manager" authority, it is automatically changed to the "Operator+Transfers" authority.*

**Приложение №2/Annex 2**

**к Заявлению №\_ об идентификаторах**

 **на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

 **to Application No. \_for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Информация о подключении на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**Details of FX and Precious Metals Markets connectivity**

В случае *изменения* параметров, указанные ниже ip адреса полностью заменяют зарегистрированные ранее/In case of *changing* the parameters, the IP addresses specified below completely replace the previously registered ones.

1. [ ]   **через терминал/via terminal** (1)(*тип идентификатора* ***Торговый*** *или* ***Просмотровый***/*ID type is either* ***Trade*** *or* ***View-Only****)*

|  |  |
| --- | --- |
| **Тип терминала/Terminal type** | [ ] MOEX Trade Currency*или/or*[ ] Универсальное рабочее место CMA/Universal Workstation CMA*Обязательно к заполнению при первичном присвоении идентификатора/Obligatory when first assigning an ID* |
| **Способ подключения/Connectivity method:** |  |
| [ ]   **прямое подключение терминала через Интернет/direct connection via Internet (2)***Указывается* ***криптоимя*** *по установленному формату/the* ***crypto name*** *according to the established format* **(3)***.* |  |
| [ ]   **подключение терминала через Выделенный канал/connection via Dedicated Channel** *Указывается* **IP адрес** *CLT / CLT 2 сегмента закрытой корпоративной сети, с которого обеспечивается возможность подключения всех ID с аналогичным типом подключения/****IP address*** *of the CLT / CLT 2 segment of the closed corporate network from which all IDs with the same connection type can be connected* |  |
| [ ]   **Colocation (4)***Указывается* **IP адрес** *в Дата-центре Технического Центра, с которого обеспечивается возможность подключения указанных в заявлении ID/****IP address*** *in the Data Centre of the Technical Centre from which the IDs specified in the application can be connected* |  |
| [ ]   **VPN доступ/VPN Access (2) (4)***Указывается* **IP адрес** *в сети оператора связи ООО МБ Защита информации, выделенный в рамках услуги "VPN доступ", предоставляемой в соответствии с Правилами оказания услуг связи ООО МБ Защита Информации/****IP address*** *in the network of the communication operator MOEX Information Security, allocated as part of the VPN Access service, provided in accordance with the MOEX Information Security Rules for Communication Services*. |  |
| [ ]   **подключение терминала через шлюз Personal ASTSBridge/connection via Personal ASTSBridge gateway****(2) (4)***Указывается* **IP адрес шлюза** *CLT / CLT 2 сегмента закрытой корпоративной сети, через который организуется подключение всех ID с аналогичным типом подключения/****IP address*** *of the CLT / CLT 2 gateway of the closed corporate network segment, through which the connection of all IDs with the same connection type is made* |  |

*через терминал с использованием подключения Hosted ASTSBridge/through the terminal using the Hosted ASTSBridge connection*

|  |  |
| --- | --- |
| [ ]   **подключение терминала через** **Hosted ASTSBridge (Выделенный канал)/connecting the terminal via Hosted ASTSBridge (Dedicated Channel) (2)(5)***Указывается* **IP адрес шлюза** *CLT / CLT 2 сегмента закрытой корпоративной сети, через который организуется подключение/****IP address*** *of the CLT / CLT 2 gateway of the closed corporate network segment used for connection* ***Данный тип подключения доступен только при первоначальном заказе идентификатора/This type of connection is available only when the ID is ordered for the first time.******Отказ от данного типа подключения осуществляется путём аннулирования идентификатора/Connection is cancelled by cancelling the identifier*** |  |
| [ ]   **подключение терминала через** **Hosted ASTSBridge (POP)/connecting the terminal via Hosted ASTSBridge (POP) (2) (5)***Указывается* **IP адрес** *сегмента сети, настроенный Участнику в международной точке присутствия/****IP address*** *of the network segment configured to the Participant at the international point of presence****Данный тип подключения доступен только при первоначальном заказе идентификатора/This type of connection is available only when the ID is ordered for the first time.******Отказ от данного типа подключения осуществляется путём аннулирования идентификатора/Connection is cancelled by cancelling the identifier*** |  |
| [ ]   **подключение терминала через** **Hosted ASTSBridge (Интернет)/connecting the terminal via Hosted ASTSBridge (Internet) (6) (5)***Указывается* ***криптоимя*** *по установленному формату/the* ***crypto name*** *according to the established format* **(3)**.***Данный тип подключения доступен только при первоначальном заказе идентификатора/This type of connection is available only when the ID is ordered for the first time.******Отказ от данного типа подключения осуществляется путём аннулирования идентификатора/Connection is cancelled by cancelling the identifier*** |  |

**или/or**

1. [ ]   **через ВПТС/via Customer Software**(1)(7)(*тип идентификатора* ***Торговый ВПТС*** *или* ***Просмотровый ВПТС/ID type is either Trade Customer Software*** *or* ***View-Only Customer Software***)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Серверное приложение для подключения ВПТС к ПТК Биржи/Server application for connecting Customer Software to MOEX SHS** | [ ]  *Personal ASTSBridge*[ ]  *DFServer*  | [ ]  *MFIX Transactional*[ ]  Hosted *ASTSBridge (Выделенный канал/Dedicated Channel)*[ ]  *FIFO TWIME ASTS* (8) | [ ]  Hosted *ASTSBridge (Интернет/Internet)* |
| **Фактический адрес установки серверного приложения/Actual address of the server application** |  |  |  |
| **IP адрес машины, на которой установлено серверное приложение/IP address of the machine on which the server application is installed** |  |  |  |
| **IP адрес клиентского приложения/IP address of the customer application** |  |  |  |
| **Название ВПТС/Customer Software name**  |  |  |  |
| **Название компании разработчика ВПТС/Name of CustomerSoftware developer** |  |  |  |
| **Криптоимя***по установленному формату/****Crypto name*** *according to the established format***(3)** |  |  |  |
|  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_*  |
| *(Должность Руководителя Участника торгов или лица, действующего по доверенности/Job title of the Head of the Trading Member or a person acting by power of attorney)* |  | *подпись/signature* | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

1. *Тип подключения (MOEX Trade Currency, Универсальное рабочее место CMA, DFServer, Personal ASTSBridge, MFIX Transactional, FIFO TWIME ASTS, Hosted ASTSBridge) не может быть изменен, и ни один из перечисленных типов не может быть скомбинирован с другими/The connection type (MOEX Trade Currency, CMA Universal Workstation, DFServer, Personal ASTSBridge, MFIX Transactional, FIFO TWIME ASTS, Hosted ASTSBridge) cannot be changed and none of the listed types can be combined with others.*

*С 01.09.2020, для подключений с использованием "Универсальной схемы подключения" или решения "ConnectME", допустимо указывать IP адреса из сегментов CLT и CLT2/From 1 Sep 2020, for connections using the "Universal Connection Scheme" or the "ConnectME" solution, it is allowed to specify IP addresses from the CLT and CLT2 segments. Заявления с IP адресами из сетевого сегмента DMZ будут отклонены/Applications with DMZ IP addresses will be rejected.*

*При техническом прекращении функционирования IP адресов они удаляются из списка доступных для идентификатора/If IP addresses technically cease to exist, they are removed from the list of available IP addresses for the ID.*

1. *Данный способ подключения невозможен для универсального рабочего места СМА/This connection method is not possible for the CMA universal workstation.*
2. *Образец формата криптоимени/Sample crypto name format: INN=\_\_\_\_, OGRN=\_\_\_\_, SNILS=\_\_\_\_, T=\_\_\_\_, СN=\_\_\_\_, OU=\_\_\_\_, O=\_\_\_, L=\_\_\_\_, ST=\_\_\_\_\_, C=\_\_*
3. *При выборе указанного способа подключения могут стать недоступными иные, выбранные ранее, способы подключения/If you select this connection method, other previously selected connection methods may become unavailable. В связи с этим просим указывать все необходимые способы подключения для изменяемых идентификаторов/Therefore, please specify all necessary connection methods for the IDs to be changed.*
4. *Указание данных типов подключения влечет подключение «Услуги информационно-технологического обеспечения в отношении программы для ЭВМ ASTSBridge», см.* [*https://fs.moex.com/files/9206*](https://fs.moex.com/files/9206)/*Selecting these connection methods results in the connection of the "ASTSBridge Software Information Technology Support Service", see* [*https://fs.moex.com/files/9206*](https://fs.moex.com/files/9206)*.*
5. *Данный способ подключения предоставляется для универсального рабочего места СМА/This connection method is for the CMA universal workstation.*
6. *Полномочия на заключение внебиржевых сделок в режиме «Сделки с ЦК» доступны только для идентификаторов c типом подключения «через ВПТС»/ OTC trades with the CCP is available only for IDs connected via Customer Software*
7. *ПО FIFO TWIME ASTS позволяет осуществлять подключение к ПТК исключительно из зоны коллокации ПАО Московская Биржа и требует заказа отдельной услуги оператора связи по подключению оборудования Пользователя к сети передачи данных/The FIFO TWIME ASTS software allows connecting to the SHS exclusively from MOEX's collocation zone and requires a separate service of a telecom provider to connect the User's equipment to the data network.*

*Резервирование подключения осуществляется с использованием программы для ЭВМ MFIX Transactional/Connection redundancy is done using MFIX Transactional. С этой целью допускается прописывать дополнительные IP адреса, выделенные в Дата-центре Технического Центра, из CLT сегмента закрытой корпоративной сети и/или сегмента сети, настроенной Участнику в международной точке присутствия/
For this purpose, additional IP addresses can be specified allocated in the Data Centre of the Technical Centre from the CLT segment of the closed corporate network and/or the network segment configured for the Member in the international point of presence*

**Приложение № 3/Annex 3**

**к Заявлению №\_\_ об идентификаторах**

**на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**to Application No. \_\_\_ for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Полномочия идентификатора(ов): по инструментам**

**в Системном режиме торгов на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**ID(s) permissions: order book instruments - FX and Precious Metals Markets**

Участник торгов просит установить для указанного(ых) в Заявлении/присвоенного(ых) в соответствии с настоящим Заявлением пользовательского(их) идентификатора(ов) полномочия по инструментам *(по умолчанию доступны все инструменты режимов CETS, FIXS, WAPS и SDBP, к которым допущен Участник торгов)* с возможностью заключения сделок и/или наблюдения за ходом торгов/The Trading Member requests trading and/or monitoring permissions for the User ID(s) specified in the Application/assigned in accordance with this Applications in respect of the following instruments (by default all instruments of the CETS, FIXS, WAPS and SDBP modes to which the Trading Member is admitted are available)*:*

*По умолчанию доступны все режимы торгов и инструменты, к которым допущен Участник торгов/
All trading modes and instruments to which the Trading Member is admitted are available by default.*

*При запуске нового инструмента он автоматически становится доступен/Automatically available for new instruments.*

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки спот и сделки своп (Системный режим CETS)/spot and swap transactions (CETS Order Book)
 | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_TOD | [ ]  EURRUB\_TOD | [ ]  CNYRUB\_TOD | [ ]  EURUSD\_TOD |  |  | [ ]  UAHRUB\_TOD |
| [ ]  USDRUB\_TMS | [ ]  EURRUB\_TMS | [ ]  CNYRUB\_TMS |  |  |  |  |
| [ ]  USDRUB\_TOM**(\*)** | [ ]  EURRUB\_TOM | [ ]  CNYRUB\_TOM | [ ]  EURUSD\_TOM | [ ]  GLDRUB\_TOM | [ ]  SLVRUB\_TOM | [ ]  UZSRUB\_TOD |
| [ ]  USDRUB\_SPT | [ ]  EURRUB\_SPT | [ ]  CNYRUB\_SPT | [ ]  EURUSD\_SPT |  |  | [ ]  UZSRUB\_TOM |
| [ ]  USD\_TODTOM | [ ]  EUR\_TODTOM | [ ]  CNY\_TODTOM | [ ]  EURUSDTDTM | [ ]  GLD\_TODTOM | [ ]  SLV\_TODTOM | [ ]  UZS\_TODTOM |
| [ ]  USD\_TOMSPT | [ ]  EUR\_TOMSPT | [ ]  CNY\_TOMSPT | [ ]  EURUSDTMSP | [ ]  GLD\_TOMSPT | [ ]  SLV\_TOMSPT |  |
| [ ]  GBPRUB\_TOD | [ ]  JPYRUB\_TOD | [ ]  BYNRUB\_TOD | [ ]  TRYRUB\_TOD | [ ]  HKDRUB\_TOD | [ ]  CHFRUB\_TOD | [ ]  KZTRUB\_TOD |
| [ ]  GBPRUB\_TMS | [ ]  JPYRUB\_TMS | [ ]  BYNRUB\_TMS | [ ]  TRYRUB\_TMS | [ ]  HKDRUB\_TMS | [ ]  CHFRUB\_TMS | [ ]  KZTRUB\_TMS |
| [ ]  GBPRUB\_TOM | [ ]  JPYRUB\_TOM | [ ]  BYNRUB\_TOM | [ ]  TRYRUB\_TOM | [ ]  HKDRUB\_TOM | [ ]  CHFRUB\_TOM | [ ]  KZTRUB\_TOM |
| [ ]  GBP\_TODTOM | [ ]  JPY\_TODTOM | [ ]  BYN\_TODTOM | [ ]  TRY\_TODTOM | [ ]  HKD\_TODTOM | [ ]  CHFRUB\_SPT  | [ ]  KZTRUB\_SPT |
| [ ]  GBPUSD\_TOD | [ ]  USDJPY\_TOD | [ ]  USDCNY\_TOD | [ ]  USDTRY\_TOD |  | [ ]  CHF\_TODTOM | [ ]  KZT\_TODTOM |
| [ ]  GBPUSD\_TOM | [ ]  USDJPY\_ TOM | [ ]  USDCNY\_TOM | [ ]  USDTRY\_TOM |  | [ ]  CHF\_TOMSPT  | [ ]  KZT\_TOMSPT |
| [ ]  GBPUSD\_SPT | [ ]  USDJPY\_ SPT | [ ]  USDCNY\_SPT | [ ]  USDTRY\_SPT |  | [ ]  USDCHF\_TOD | [ ]  USDKZT\_TOD |
| [ ]  GBPUSDTDTM | [ ]  USDJPYTDTM | [ ]  USDCNYTDTM | [ ]  USDTRYTDTM |  | [ ]  USDCHF\_TOM | [ ]  USDKZT\_TOM |
| [ ]  GBPUSDTMSP | [ ]  USDJPYTMSP | [ ]  USDCNYTMSP | [ ]  USDTRYTMSP |  | [ ]  USDCHF\_SPT | [ ]  USDKZT\_SPT |
| [ ]  AMDRUB\_TOD | [ ]  ZARRUB\_TOD | [ ]  KGSRUB\_TOD | [ ]  TJSRUB\_TOD |  | [ ]  USDCHFTDTM | [ ]  USDKZTTDTM |
| [ ]  AMDRUB\_TMS | [ ]  ZARRUB\_TMS |  |  |  | [ ]  USDCHFTMSP | [ ]  USDKZTTMSP |
| [ ]  AMDRUB\_TOM | [ ]  ZARRUB\_TOM | [ ]  KGSRUB\_TOM | [ ]  TJSRUB\_TOM |  |  |  |
| [ ]  AMD\_TODTOM | [ ]  ZAR\_TODTOM | [ ]  KGS\_TODTOM | [ ]  TJS\_TODTOM |  |  |  |
| [ ]  USDAMD\_TOD | [ ]  USDZAR\_TOD |  |  |  |  |  |
| [ ]  USDAMD\_TOM | [ ]  USDZAR\_TOM |  |  |  |  |  |
| [ ]  USDAMDTDTM | [ ]  USDZARTDTM |  |  |  |  |  |

**(\*)** – *На время проведения дискретного аукциона с Банком России приостанавливаются торги инструментом USDRUB\_TOM и осуществляется заключение сделок по инструменту USDRUB\_DIS/During the discrete auction with the Bank of Russia, trading in the USDRUB\_TOM is suspended and transactions in the USDRUB\_DIS are concluded. Отсутствие полномочий на заключение сделок по USDRUB\_TOM влечет отсутствие полномочий на заключение сделок по USDRUB\_DIS/Members who are not allowed to trade USDRUB\_TOM cannot trade USDRUB\_DIS.*

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки с поставочными своп контрактами со стандартными периодами исполнения обязательств по второй части своп контракта (Системный режим CETS)/trades in deliverable swap contracts with regular maturity of the second part (CETS Order Book)
 | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USD\_TOM1W | [ ]  EUR\_TOM1W | [ ]  CNY\_TOM1W |  | [ ]  GLD\_TOM1W | [ ]  SLV\_TOM1W | [ ]  KZT\_TOM1W |
| [ ]  USD\_TOM2W | [ ]  EUR\_TOM2W | [ ]  CNY\_TOM2W |  |  |  | [ ]  KZT\_TOM2W |
| [ ]  USD\_TOM1M | [ ]  EUR\_TOM1M | [ ]  CNY\_TOM1M |  | [ ]  GLD\_TOM1M | [ ]  SLV\_TOM1M | [ ]  KZT\_TOM1M |
| [ ]  USD\_TOM2M | [ ]  EUR\_TOM2M | [ ]  CNY\_TOM2M |  |  |  | [ ]  KZT\_TOM2M |
| [ ]  USD\_TOM3M | [ ]  EUR\_TOM3M | [ ]  CNY\_TOM3M |  |  |  | [ ]  KZT\_TOM3M |
| [ ]  USD\_TOM6M | [ ]  EUR\_TOM6M | [ ]  CNY\_TOM6M |  | [ ]  GLD\_TOM6M | [ ]  SLV\_TOM6M | [ ]  KZT\_TOM6M |
| [ ]  USD\_TOM9M | [ ]  EUR\_TOM9M |  |  |  |  |  |
| [ ]  USD\_TOM1Y | [ ]  EUR\_TOM1Y |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки по инструменту USDRUB\_DIS при проведении дискретного аукциона *(при разрешенном USDRUB\_TOM)/*trades in USDRUB\_DIS during discrete auctions *(if USDRUB\_TOM is permitted)*
 | [ ]  предоставлять/needed[ ]  не предоставлять/not needed |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки фикс (Системный режим FIXS)/fix trades (FIXS Order Book)

*(не доступно для Участников торгов, являющихся Участниками клиринга категории «В»/not available for Trading Members who are Category C Clearing Member)* | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below  |
| [ ]  USDRUBFIX0 |  |  |  |  |  |  |
| [ ]  EURRUBFIX0 |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  средневзвешенные сделки (Системный режим WAPS)/weighted average trades (WAPS Order Book)
 | [ ]  не предоставлять/not being requested[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_WAP0 | [ ]  USDRUB\_WAPV |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| VI. [ ]  Сделки спот (Системный режим SDBP)/Spot trades (SDBP Order Book) | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_TDB | [ ]  USDRUB\_TMB | [ ]  EURRUB\_TDB | [ ]  EURRUB\_TMB |  |  |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_* |
| *(Должность Руководителя Участника торгов**или лица, действующего по доверенности)/Position of the Head of the Trading Member or a person acting under a power of attorney)* |  | *подпись/signature* | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

**Приложение № 4/Annex 4**

**к Заявлению №\_\_ об идентификаторах**

**на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**to Application No. \_\_\_ for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Полномочия идентификатора(ов): по инструментам**

**во Внесистемном режиме торгов на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**ID(s) permissions: off order book instruments - FX and Precious Metals Markets**

Участник торгов просит установить для указанного(ых) в Заявлении/присвоенного(ых) в соответствии с настоящим Заявлением пользовательского(их) идентификатора(ов) полномочия по инструментам *(по умолчанию доступны все инструменты режимов CNGD, LICU, WAPN и FIXN, к которым допущен Участник торгов)* с возможностью заключения сделок и/или наблюдения за ходом торгов/The Trading Member requests trading and/or monitoring permissions for the User ID(s) specified in the Application/assigned in accordance with this Applications in respect of the following instruments (by default all instruments of the CETS, FIXS, WAPS and SDBP modes to which the Trading Member is admitted are available)*:*

*По умолчанию доступны все режимы торгов и инструменты, к которым допущен Участник торгов/
All trading modes and instruments to which the Trading Member is admitted are available by default. При запуске нового инструмента он автоматически становится доступен/Automatically available for new instruments.*

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки спот и сделки своп (Внесистемный режим CNGD и LICU)/spot and swap trades (CNGD and LICU off Order Book)
 | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_TOD | [ ]  EURRUB\_TOD | [ ]  CNYRUB\_TOD | [ ]  EURUSD\_TOD | [ ]  GLDRUB\_TOD | [ ]  SLVRUB\_TOD | [ ]  UAHRUB\_TOD |
| [ ]  USDRUB\_TDS | [ ]  EURRUB\_TDS | [ ]  CNYRUB\_TDS |  |  |  |  |
| [ ]  USDRUB\_TMS | [ ]  EURRUB\_TMS | [ ]  CNYRUB\_TMS |  |  |  | [ ]  UZSRUB\_TOD |
| [ ]  USDRUB\_TOM | [ ]  EURRUB\_TOM | [ ]  CNYRUB\_TOM | [ ]  EURUSD\_TOM | [ ]  GLDRUB\_TOM | [ ]  SLVRUB\_TOM | [ ]  UZSRUB\_TOM |
| [ ]  USDRUB\_SPT | [ ]  EURRUB\_SPT | [ ]  CNYRUB\_SPT | [ ]  EURUSD\_SPT | [ ]  GLDRUB\_SPT | [ ]  SLVRUB\_SPT | [ ]  UZS\_TODTOM |
| [ ]  USD\_TDSTMS | [ ]  EUR\_TDSTMS | [ ]  CNY\_TDSTMS |  |  |  |  |
| [ ]  USD\_TODTOM | [ ]  EUR\_TODTOM | [ ]  CNY\_TODTOM | [ ]  EURUSDTDTM | [ ]  GLD\_TODTOM | [ ]  SLV\_TODTOM |  |
| [ ]  USD\_TOMSPT | [ ]  EUR\_TOMSPT | [ ]  CNY\_TOMSPT | [ ]  EURUSDTMSP | [ ]  GLD\_TOMSPT | [ ]  SLV\_TOMSPT |  |
| [ ]  GBPRUB\_TOD | [ ]  JPYRUB\_TOD | [ ]  BYNRUB\_TOD | [ ]  TRYRUB\_TOD | [ ]  HKDRUB\_TOD | [ ]  CHFRUB\_TOD | [ ]  KZTRUB\_TOD |
| [ ]  GBPRUB\_TDS | [ ]  JPYRUB\_TDS | [ ]  BYNRUB\_TDS | [ ]  TRYRUB\_TDS | [ ]  HKDRUB\_TDS | [ ]  CHFRUB\_TDS | [ ]  KZTRUB\_TDS |
| [ ]  GBPRUB\_TMS | [ ]  JPYRUB\_TMS | [ ]  BYNRUB\_TMS | [ ]  TRYRUB\_TMS | [ ]  HKDRUB\_TMS | [ ]  CHFRUB\_TMS | [ ]  KZTRUB\_TMS |
| [ ]  GBPRUB\_TOM | [ ]  JPYRUB\_TOM | [ ]  BYNRUB\_TOM | [ ]  TRYRUB\_TOM | [ ]  HKDRUB\_TOM | [ ]  CHFRUB\_TOM | [ ]  KZTRUB\_TOM |
| [ ]  GBP\_TDSTMS | [ ]  JPY\_TDSTMS | [ ]  BYN\_TDSTMS | [ ]  TRY\_TDSTMS | [ ]  HKD\_TDSTMS | [ ]  CHFRUB\_SPT  | [ ]  KZTRUB\_SPT |
| [ ]  GBP\_TODTOM | [ ]  JPY\_TODTOM | [ ]  BYN\_TODTOM | [ ]  TRY\_TODTOM | [ ]  HKD\_TODTOM | [ ]  CHF\_TDSTMS | [ ]  KZT\_TDSTMS |
| [ ]  GBPUSD\_TOD | [ ]  USDJPY\_TOD | [ ]  USDCNY\_TOD | [ ]  USDTRY\_TOD | [ ]  USDHKD\_TOD | [ ]  CHF\_TODTOM | [ ]  KZT\_TODTOM |
| [ ]  GBPUSD\_TOM | [ ]  USDJPY\_ TOM | [ ]  USDCNY\_TOM | [ ]  USDTRY\_TOM | [ ]  USDHKD\_TOM | [ ]  CHF\_TOMSPT | [ ]  KZT\_TOMSPT |
| [ ]  GBPUSD\_SPT | [ ]  USDJPY\_ SPT | [ ]  USDCNY\_SPT | [ ]  USDTRY\_SPT |  | [ ]  USDCHF\_TOD | [ ]  USDKZT\_TOD |
| [ ]  GBPUSDTDTM | [ ]  USDJPYTDTM | [ ]  USDCNYTDTM | [ ]  USDTRYTDTM | [ ]  USDHKDTDTM | [ ]  USDCHF\_TOM | [ ]  USDKZT\_TOM |
| [ ]  GBPUSDTMSP | [ ]  USDJPYTMSP | [ ]  USDCNYTMSP | [ ]  USDTRYTMSP |  | [ ]  USDCHF\_SPT | [ ]  USDKZT\_SPT |
| [ ]  AMDRUB\_TOD | [ ]  ZARRUB\_TOD | [ ]  KGSRUB\_TOD | [ ]  TJSRUB\_TOD |  | [ ]  USDCHFTDTM | [ ]  USDKZTTDTM |
| [ ]  AMDRUB\_TDS | [ ]  ZARRUB\_TDS |  |  |  | [ ]  USDCHFTMSP | [ ]  USDKZTTMSP |
| [ ]  AMDRUB\_TMS | [ ]  ZARRUB\_TMS |  |  |  |  |  |
| [ ]  AMDRUB\_TOM | [ ]  ZARRUB\_TOM | [ ]  KGSRUB\_TOM | [ ]  TJSRUB\_TOM |  |  |  |
| [ ]  AMD\_TDSTMS | [ ]  ZAR\_TDSTMS |  |  |  |  |  |
| [ ]  AMD\_TODTOM | [ ]  ZAR\_TODTOM | [ ]  KGS\_TODTOM | [ ]  TJS\_TODTOM |  |  |  |
| [ ]  USDAMD\_TOD | [ ]  USDZAR\_TOD | [ ]  USDKGS\_TOD | [ ]  USDTJS\_TOD |  |  |  |
| [ ]  USDAMD\_TOM | [ ]  USDZAR\_TOM | [ ]  USDKGS\_TOM | [ ]  USDTJS\_TOM |  |  |  |
| [ ]  USDAMDTDTM | [ ]  USDZARTDTM | [ ]  USDKGSTDTM | [ ]  USDTJSTDTM |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки с поставочными своп контрактами со стандартными периодами исполнения обязательств по второй части своп контракта и поставочными фьючерсными контрактамисвозможностью выбора даты исполнения обязательств(Внесистемный режим CNGD)/transactions in deliverable swap contracts with regular maturities of the second part and deliverable futures contracts with the option to select the settlement date (CNGD off Order Book)
 | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_LTV | [ ]  EURRUB\_LTV | [ ]  CNYRUB\_LTV |  | [ ]  GLDRUB\_LTV | [ ]  SLVRUB\_LTV | [ ]  KZTRUB\_LTV |
| [ ]  USD\_TOM1W | [ ]  EUR\_TOM1W | [ ]  CNY\_TOM1W |  | [ ]  GLD\_TOM1W | [ ]  SLV\_TOM1W | [ ]  KZT\_TOM1W |
| [ ]  USD\_TOM2W | [ ]  EUR\_TOM2W | [ ]  CNY\_TOM2W |  |  |  | [ ]  KZT\_TOM2W |
| [ ]  USD\_TOM1M | [ ]  EUR\_TOM1M | [ ]  CNY\_TOM1M |  | [ ]  GLD\_TOM1M | [ ]  SLV\_TOM1M | [ ]  KZT\_TOM1M |
| [ ]  USD\_TOM2M | [ ]  EUR\_TOM2M | [ ]  CNY\_TOM2M |  |  |  | [ ]  KZT\_TOM2M |
| [ ]  USD\_TOM3M | [ ]  EUR\_TOM3M | [ ]  CNY\_TOM3M |  |  |  | [ ]  KZT\_TOM3M |
| [ ]  USD\_TOM6M | [ ]  EUR\_TOM6M | [ ]  CNY\_TOM6M |  | [ ]  GLD\_TOM6M | [ ]  SLV\_TOM6M | [ ]  KZT\_TOM6M |
| [ ]  USD\_TOM9M | [ ]  EUR\_TOM9M |  |  |  |  |  |
| [ ]  USD\_TOM1Y | [ ]  EUR\_TOM1Y |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  сделки фикс (Внесистемный режим FIXN)/fix trades (FIXN off Order Book

*(не доступно для Участников торгов, являющихся Участниками клиринга категории «В»/not available for Trading Members who are Category C Clearing Member)* | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUBFIX0 |  |  |  |  |  |  |
| [ ]  EURRUBFIX0 |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. [ ]  средневзвешенные сделки (Внесистемный режим WAPN)/weighted average (WAPN off Order Book)
 | [ ]  не предоставлять/not needed[ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_WAP0 | [ ]  USDRUB\_WAPV |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_* |
| *(Должность Руководителя Участника торгов**или лица, действующего по доверенности)/Position of the Head of the Trading Member or a person acting under a power of attorney)* |  | *подпись/signature* | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

**Приложение № 5/Annex 5**

**к Заявлению №\_\_ об идентификаторах**

**на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**to Application No. \_\_\_ for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Полномочия идентификатора(ов): по заключению сделок**

 **в режиме торгов «Аукцион с Банком России» на валютном рынке и рынке драгоценных металлов /**

**ID(s) permissions: trading in the Auction with the Bank of Russia mode[[2]](#footnote-2)**

**On the FX and Precious Metals Markets**

Участник торгов просит установить для указанного(ых) в Заявлении/ присвоенного(ых) в соответствии с настоящим Заявлением пользовательского(их) идентификатора(ов) полномочия по заключению сделок/

The Trading Member applies for trading permission for the user ID(s) specified in the Application/assigned in accordance with this Application:

|  |  |
| --- | --- |
| Возможность заключения сделок своп в режиме торгов «Аукцион с Банком России»/Option to execute swap transactions in the Auction with the Bank of Russia mode  | [ ]  не предоставлять/not needed |
| [ ]  предоставить/needed |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_* |
| *(Должность Руководителя Участника торгов**или лица, действующего по доверенности)/Position of the Head of the Trading Member or a person acting under a power of attorney)* |  | *подпись/signature* | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

**Приложение № 6/Annex 6**

**к Заявлению №\_\_ об идентификаторах**

**на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**to Application No. \_\_\_ for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Полномочия идентификатора(ов): на заключение Внебиржевых сделок с иностранной валютой/драгоценными металлами/**

**ID(s) permissions: OTC FX and precious metals trading**

Участник торгов, являющийся Участником клиринга, просит установить для указанного(ых) в Заявлении/ присвоенного(ых) в соответствии с настоящим Заявлением пользовательского(их) идентификатора(ов) с клиринговыми полномочиями/The Trading Member being the Clearing Member applies to set the following permissions for the User ID(s) specified in the Application / assigned in accordance with this Application with clearing permission(s).

*Таблица№1/Table 1*

|  |  |
| --- | --- |
| Возможность заключения Внебиржевых сделок спот с иностранной валютой/ драгоценными металлами, в которых одним из конечных контрагентов является/OTC spot trades in FX/precious metals where one of the ultimate counterparties is **Провайдер ликвидности** (OTCT)/Liquidity Provider (OTCT)\* | [ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  EURUSD\_SPT | [ ]  GBPUSD\_SPT | [ ]  USDCNY\_SPT |  | [ ]  USDJPY\_ SPT | [ ]  XAUUSD\_SPT\*\* |
|  |  |  | [ ]  USDTRY\_TOM |  |  |
|  |  |  |  |  | [ ]  RUBKZT\_TOM |

*Таблица№2/Table 2*

|  |  |
| --- | --- |
| Возможность заключения Внебиржевых сделок спот с иностранной валютой/ драгоценными металлами, в которых одним из конечных контрагентов является/OTC spot trades in FX/precious metals where one of the ultimate counterparties is **Провайдер ликвидности** (OTCF)/Liquidity Provider (OTCT)\* | [ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  EURUSD\_SPT |  |  |  |  |  |

*Таблица№3/Table 3*

|  |  |
| --- | --- |
| Возможность заключения Внебиржевых сделок спот с и сделок своп иностранной валютой (**аукцион RFS)/**OTC spot trades and swap FX trades **(RFS auction)**\* | [ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_TOD | [ ]  EURRUB\_TOD | [ ]  CNYRUB\_TOD | [ ]  EURUSD\_TOD |  |  |
| [ ]  USDRUB\_TOM | [ ]  EURRUB\_TOM | [ ]  CNYRUB\_TOM | [ ]  EURUSD\_TOM |  |  |
| [ ]  USDRUB\_SPT | [ ]  EURRUB\_SPT | [ ]  CNYRUB\_SPT | [ ]  EURUSD\_SPT |  |  |
| [ ]  EURUSDTMSP | [ ]  GBPUSDTMSP |  |  |  | [ ]  XAUUSDTMSP\*\* |

\*\* - При выборе данного инструмента становятся доступными в режиме LICU (Внесистемные сделки урегулирования) в том числе инструменты XAUUSD\_TOD, XAUUSD\_TOM, XAUUSDTDTM, XAUUSD\_SPT, XAUUSDTMSP, XAURUB\_TOD, XAURUB\_TOM, XAURUBTDTM, XAURUB\_SPT, XAURUBTMSPTM/Selecting this instrument allows trading the following instruments in LICU (off order book settlement trades) XAUUSD\_TOD, XAUUSD\_TOM, XAUUSDTDTM, XAUUSD\_SPT, XAUUSDTMSP, XAURUB\_TOD, XAURUB\_TOM, XAURUBTDTM, XAURUB\_SPT, XAURUBTMSPTM

*Таблица№4/Table 4*

|  |  |
| --- | --- |
| Возможность предоставления на клиринг с центральным контрагентом Внебиржевых сделок спот и сделок своп с иностранной валютой (CPCL)/Option to clear OTC spot and swap FX trades (CPCL) with the CCP\* | [ ]  предоставить по всем инструментам группы/being requested for all instruments in the group[ ]  предоставить по указанным ниже инструментам/being requested for instruments ticked below |
| [ ]  USDRUB\_TOD | [ ]  EURRUB\_TOD | [ ]  CNYRUB\_TOD | [ ]  CHFRUB\_TOD | [ ]  AMDRUB\_1TD | [ ]  ZARRUB\_1TD | [ ]  KZTRUB\_1TD |
| [ ]  USDRUB\_TOM | [ ]  EURRUB\_TOM | [ ]  CNYRUB\_TOM | [ ]  CHFRUB\_TOM | [ ]  AMDRUB\_1TM | [ ]  ZARRUB\_1TM | [ ]  KZTRUB\_1TM |
| [ ]  USDRUB\_SPT | [ ]  EURRUB\_SPT | [ ]  CNYRUB\_SPT |  |  |  |  |
| [ ]  USD\_TODTOM | [ ]  EUR\_TODTOM | [ ]  CNY\_TODTOM | [ ]  CHF\_TODTOM | [ ]  AMD\_1TD1TM | [ ]  ZAR\_1TD1TM | [ ]  KZT\_1TD1TM |
| [ ]  USD\_TOMSPT | [ ]  EUR\_TOMSPT | [ ]  CNY\_TOMSPT |  |  |  |  |
| [ ]  GBPUSD\_TOD | [ ]  EURUSD\_TOD | [ ]  USDCNY\_TOD | [ ]  USDCHF\_TOD | [ ]  USDAMD\_TOD | [ ]  USDZAR\_TOD | [ ]  USDKZT\_TOD |
| [ ]  GBPUSD\_TOM | [ ]  EURUSD\_TOM | [ ]  USDCNY\_TOM | [ ]  USDCHF\_TOM | [ ]  USDAMD\_TOM | [ ]  USDZAR\_TOM | [ ]  USDKZT\_TOM |
| [ ]  GBPUSD\_SPT | [ ]  EURUSD\_SPT | [ ]  USDCNY\_SPT | [ ]  USDCHF\_SPT |  |  |  |
| [ ]  GBPUSDTDTM | [ ]  EURUSDTDTM | [ ]  USDCNYTDTM | [ ]  USDCHFTDTM | [ ]  USDAMDTDTM | [ ]  USDZARTDTM | [ ]  USDKZTTDTM |
| [ ]  GBPUSDTMSP | [ ]  EURUSDTMSP | [ ]  USDCNYTMSP | [ ]  USDCHFTMSP |  |  |  |
| [ ]  GBPRUB\_TOD | [ ]  BYNRUB\_TOD | [ ]  JPYRUB\_1TD | [ ]  KGSRUB\_1TD | [ ]  TJSRUB\_1TD |  |  |
| [ ]  GBPRUB\_TOM | [ ]  BYNRUB\_TOM | [ ]  JPYRUB\_1TM | [ ]  KGSRUB\_1TM | [ ]  TJSRUB\_1TM |  |  |
| [ ]  GBP\_TODTOM | [ ]  BYN\_TODTOM | [ ]  JPY\_1TD1TM | [ ]  KGS\_1TD1TM | [ ]  TJS\_1TD1TM |  |  |
|  |  | [ ]  USDJPY\_TOD | [ ]  USDKGS\_TOD | [ ]  USDTJS\_TOD |  |  |
|  |  | [ ]  USDJPY\_TOM | [ ]  USDKGS\_TOM | [ ]  USDTJS\_TOM |  |  |
|  |  | [ ]  USDJPYTDTM | [ ]  USDKGSTDTM | [ ]  USDTJSTDTM |  |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  | *«\_\_\_\_» \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г./\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_* |
| *(Должность Руководителя Участника торгов**или лица, действующего по доверенности)/Position of the Head of the Trading Member or a person acting under a power of attorney)* |  | *подпись/signature* | *(Фамилия И.О.)/Name, surname* | *М.П./L.S.* |

*Данные о подписанте заполняются только при предоставлении документа в бумажном виде (при подаче заявления в электронном виде – подпись оформляется с помощью криптографических ключей)/Signer's details are filled in only in case of a paper document (in case of an electronic document the signature is performed using cryptographic keys)*

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\**При наличии клиринговых полномочий (клиринговый менеджер, или оператор, или оператор + переводы)/If clearing permissions are in place (clearing manager, or operator, or operator + transfers). При запуске нового инструмента он автоматически становится доступен/Automatically available for new instruments .*

**Приложение №7/Annex 7**

**к Заявлению №\_\_ об идентификаторах**

**на валютном рынке и рынке драгоценных металлов/**

**to Application No. \_\_\_ for FX and Precious Metals Markets IDs**

**Параметры для подключения FIX-коннекта от НКЦ к копии НТПро Участника клиринга/**

**Parameters for FIX connect from NCC towards NTPro copy of the Clearing Member**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Параметр/Parameter | Комментарий/Notes | Значение/Value |
| ***Сессия/Session*** |
| BeginString | Поддерживаемые диалекты/Supported dialects:* FIX.4.4;
* FIX.5.0SP2;
 |  |
| SenderCompID | Идентификатор отправителя, присваиваемый принципалом для подключения НКЦ к его системе/Sender's ID assigned by the principal to connect NCC to its system |  |
| SenderSubID | Доп. идентификатор отправителя (при наличии)/Additional ID of the Sender (if any) |  |
| SenderLocationID | -//- |  |
| TargetCompID | Идентификатор сервиса-получателя принципала/ID of the principal's receiving service |  |
| TargetSubID | Доп. идентификатор получателя (при наличии)/Additional ID of the receiver (if any) |  |
| TargetLocationID | -//- |  |
| Username | Username/Password для подключения к сервису принципала (при наличии)/Username/Password to connect to the principal's service (if any) |  |
| Password |  |  |
|  |  |  |
| **Подключение/Connection** |
| Address | Адрес(-а) сервиса принципала <хост>:<порт>/The address(es) of the principal's service <host>:<port>.  |  |
|  |  |  |
| ***Шифрование/Encryption*** |
| Использовать SSL-подключение/Use SSL |  | [ ]  Да/Yes |
| Использовать дополнительные сертификаты и ключи/Use additional certificates and keys | Сотрудники биржи свяжутся с EFX-менеджером для согласования параметров SSL-подключения/MOEX team will contact EFX Manager to agree on SSL connection parameters. Менеджер предоставляет (если применимо)/The manager will provide (if applicable):- сертификат и приватный ключ клиента/the client's certificate and private key, - сертификаты доверенных центров/certificates of trusted centres. | [ ]  Да/Yes |
|  |  |  |

1. Участнику торгов может быть присвоен только один идентификатор РЕФИНИТИВ(РЕЙТЕР)/

 Only one REFINITIVE(REUTERS) ID can be assigned to a trading member. [↑](#footnote-ref-1)
2. *Режим доступен только для Участников торгов – кредитных организаций от своего имени за свой счет/ The mode is available only for Trading Members who are credit organisations trading in their own name for their own account.* [↑](#footnote-ref-2)